多市東區遊行 反種族歧視

仇恨破壞和諧 華人可能首當其衝 多團體籲區內居民起而對抗

【本報多倫多訊】多倫多東區多個教育及社區組織，昨（十九）日舉行遊行及講座，呼籲區內居民、師生、家長一齊對抗種族主義及仇視行為。大會估計昨日活動有近八百人參加。

東區對抗種族主義及仇視行為籌委會成員胡翠儀表示，委員會下一步是設計教育材料，協助教師對學生講解種族仇視。她認為，若能鼓勵東區華人多參與反種族仇視活動，因已有破壞種族和諧情況在東區出現，華人極可能是目標，目前東區有二成人口是華人。

胡翠儀亦向華人建議，華人要了解本身的社區及世界情勢發展，因經濟不景氣時，主流社會的部份人士會抱怨少數民族為禍根。

昨日的遊行隊伍共分四隊，於下午三時半自東南西北四個方向朝東區鑽士街夾芝蘭東街的河谷中學（Riverdale Collegiate）匯合。四隊伍各約有一百多人，他們手持標語，不時呼喊口號：要終止種族歧視。

隊伍於四時半，齊集河谷中學禮堂舉行集會，有學生表演反種族歧視話劇，社區領袖發表種族歧視帶來的傷害。集會最高潮時有近八百人，擠滿了河谷中學禮堂。

市議員鄧拔士（Peter Tabuns）在東河谷中學遊行隊伍出發前表示：種族仇視一如疾病，在多處社區蔓延，破壞社區發展，騷擾市民生活，需要徹底清除。

在同一場合，教育委員譚潤棟亦指出，教育局絕不容許有組織或團體製造種族歧視，據他所知，自新年後區內的種族歧視活動有減少現象，但對抗種族歧視是長遠工作。

另一方面，參與遊行及集會的學生，不少都指出加拿大是一個多元民族國家！種族歧視係破壞社會和諧。

昨日多倫多東區這項反種族歧視的遊行及集會，是響應美國人權領袖馬丁・路德紀念日活動之一。

右圖為遊行隊伍行進情況。（謝綺文攝）

國家航空分食國內線 恐兩敗俱傷

國內航空市場供過於求 殺價競爭獨利消費者

國家航空昨（十九）日宣布參與國內航空線定期班機服務的決定，係一項賭博。此一賭博最終對國家航空及其競爭對手而言，可能會是兩敗俱傷。

以前，華德航空亦曾以同樣方式與國內兩大航空公司競爭，結果以被淘汰出局的悲劇收場。

目前，加國國內航空市場已供過於求，加拿大航空及加拿大國際航空正準備減少班次，國家航空於此時加入國內航空市場的競爭，勢將使這種供需失調的情形更為惡化。

國內航空市場分析家安尼克．陸卡指出，國家航空此舉將對每一家航空公司均不利。他說，目前國內航線班機已經供過於求，航空公司唯一能賺錢的方法便是提高票價，而非減價。他也認為，國家航空加入國內定期班機市場競爭並率先殺價，其他兩家航空公司亦然也會跟進。由於加拿大航空及國際航空的財力較為雄厚，最終支撐不下去的還是國家航空。

國家航空係於去年十月開始加入國內航線定期班機的競爭。彼時，該公司每天在蒙地可及多倫多間，有十四班次，單程票價只有八十八元。上周，該公司又將來回票降至一百廿六元。

國家航空副總裁丹尼爾．杜蘭表示，降價可以刺激市場的需求。他指出，該公司自己所做的一項調查顯示，自該公司將蒙地可—多倫多單程票價降為八十八元後，許多從不會搭飛機來往於上兩地的旅客，都願改乘飛機。

雖然各航空公司間的殺價競爭最後可能導致兩敗俱傷的結局，但無疑的，消費者將是最大的受益人。（本報記者張若葳）

兩新國內航線下月起飛

【多倫多訊】以蒙地可為基地的國家航空公司（Nationair）昨（十九）日宣布，該公司自二月一日起，將再新增兩條國內定期班機航線，並以低廉票價來吸引顧客。

國家航空新增的兩條航線為多倫多—渥太華，單程票價八十八元。另一條新航線為多倫多—哈里法克斯，單程票價一百七十八元。上兩航線目前加拿大航空及加拿大國際航空的單程票價分別為三百六十元及一百九十五元。

十四個月前，國家航空因與空服員發生勞資糾紛，因而不准空服員工作。該公司已聘非工會會員的臨時工代替原有的空服員。

國家航空被禁止上工的空服員工會昨日表示，由於國家航空目前聘有相當多的非工會員工，成本自然較低，而有能力從事這種殺價戰。

加拿大航空發言人丹尼．克國昨表示，國家航空上述宣布並不令人意外。他指出，加航目前正在研究對策，應可於明天有所決定。

國家航空除上述新闢的兩條航線外，去年十月也建立了多倫多—蒙地可航線，單程票價亦為八十八元。該公司並於上周才宣布將來回票價降為一百廿六元。

加國癮君子吸菸量日減？

非吸菸人士權益協會數據 菸商斥為宣傳

【渥太華訊】非吸菸人士權益協會十九日表示，去年加人的吸菸量按人口計，減低了百分之七點五，與十年前比較，每人每天少吸了四點三枝香菸。

協會代表律師大衛．史遜拿說，過去十年內，加人的吸菸量合計共下降百分之四十一點七。

史遜拿表示，雖然這數字顯示協會的工作已見效，但未來要做的反吸菸工作仍有很多。

不過加拿大菸草製造商委員會卻駁斥協會的數字。委員會主席卜比．柏克說，協會的資料全不符合委員會所經歷的現實情況。

柏克認為，由於近期是反吸菸人士的宣傳期，所以此數字只是宣傳的手法之一。

非吸菸人士權益的數字是按統計局於同日發表的資料計算。統計局資料顯示，九二年國內香菸銷售量劇降。

去年國內銷售量共三百五十一億枝香菸，比九一年的三百九十四億枝，少了百分之十點九。至於自捲菸草的銷售量也下降了百分之廿二點九，由六百六十萬公斤減至五百一十萬公斤。

不過加拿大出口的香菸數量卻激升，由九一年的六十七億枝，升至去年的九十九億五千萬枝，升幅達百分之四十八點六。

自捲菸草的出口量卻下跌了百分之八點二，從二百五十萬公斤減至二百卅萬公斤。

根據統計局的資料，協會估計去年每名加人每天吸食的香菸數量為六點零一枝，較九一年的六點五一枝，及八二年的十點三一枝為低。

金融郵報：香港回歸大陸腳步日近

外商政經通 在港吃得開

【多倫多訊】金融郵報十八日發自香港的報導說，北方電訊公司駐港的一名行政要員指出，隨著香港交還中國的日子臨近，外國公司必須除了懂得經商問題外，還要應付政治問題。

最近加入北方電訊化政府關係副總裁的達因．艾丁格說，以往政治不是日常的話題和顧慮，將來情況則肯定會劇變。

曾在美國外交單位任職的艾丁格，十八日獲任香港美國商會主席。他闡述了多個將會嚴重影響香港和在港外商的中國政治問題。例如北京的貿易出超日增，人權紀錄，和龐大中國市場的進門階等問題。

儘管當前的主要顧慮，是北京與華府的民主黨新政府可能發生衝突，但加拿大亦將有所影響，因為許多加國公司渴欲打進中國市場。

北方電訊是在中國做生意的加國大公司之一，在深圳合資經營一家製造廠，也是向中國輸出辦公室中央電話接線系統的主要供應商。

加拿大一如美國，也擔心對華貿易的平衡帳。最近的資料顯示，中國對加的出口增長迅速，而從加輸入者仍只是穀物和麥產品。

去年中國對美貿易出超共計一百八十億美元，據估計今年可能增至三百億美元。中國已在巨大的壓力下，於去年十月達成一項貿易協定，減少貿易壁壘，大大增加外國公司進入中國市場的機會。

艾丁格說，協定生效才不多久，重要的是確保北京遵守諾言。

香港是對華貿易的中介，透過香港進出中國的商品數以十億元計，如因貿易問題發生對立，香港必被波及。

加拿大一架CF-18型戰機飛過德國貝登—合里根機場，飛機下方的德文意為「謝謝」。加拿大政府已決定撤回駐歐洲的廿四架CF-18戰機，結束加國四十年來參與北大西洋公約組織的空軍任務。(加拿大新聞社照片)

伊拉克若違聯合國決議案

克里田支持軍事行動

【多倫多訊】聯邦自由黨黨魁克里田昨（十九）日表示，只要美國領導的攻擊伊拉克行動由聯合國監督，他將支持此一軍事行動。

克里田在記者會中表示，他認為伊拉克應遵守聯合國決議案。

多市議會促消防隊增聘37名

13名為女性與少數族裔建議 消防大隊長認具歧視性

【多倫多訊】多倫多市的議會的人事委員會昨（十九）日建議，多市消防隊應將原定增聘廿四名消防隊員的計劃改為增聘卅七名，增加的十三名消防隊員應全為女性及少數族裔。但多倫多消防大隊隊長卻稱此一建議具有歧視性。

目前多市消防隊員中百分之九十四都是男性白人。此次欲增聘的廿四名新手中，只有一名是少數族裔。

多市人事委員會因此建議，消防隊應再加聘十三名，且均應為女性及少數族裔。

但多市消防隊長華特．夏納韓卻認為此議不當。他指出，民眾應徵消防隊員均須經過測試後，才按成績被列入擬聘用名單，然後依序聘用。人事委員會建議以非常手段，不按順序另聘十三名少數族裔及女性消防隊員，對目前在聘用名單上名列第廿五名的應徵者不但不公，而且還有歧視的味道。

但市議員霍華德則不認為此舉有什麼不公之處。他指出，消防隊員測試中，成績最高及最低間的差距只有百分之六而已。

自由黨建議書

聯邦部分治權移至國會

四國會成員提18項改革議案

【渥太華訊】自由黨周二（十九日）發表一份有關如何治理加國的建議書，建議書提出了十八項國會及選舉改革議案，提議將部份統治國家的權力，由聯邦內閣轉移至普通國會議員。

該建議書由四名自由黨內資歷較高的國會成員搜集而成，他們認為建議內容有助改善政府運作。

自由黨議會領袖大衛・丁偉爾說，國會議員是民眾的代表，他們應扮演一有意義的角色。

該建議書的內容包括政府在向國會提交法案及預算前，廣泛諮詢公眾，以減少眾議院內的黨派偏見。

此外，各黨應放寬黨紀律，使國會議員在投票時是憑個人良知，而不是抱著要打擊政府的心情。

丁偉爾承認是份建議書，有關國會及選舉的改革均非初次提出，渥京對部份內容應感熟悉。

雖然聯邦保守黨政府在兩年前的施政報告內，也提議改革國會，但其花在放寬黨紀方面的工夫卻很少。

改革黨一直也倡議國會議員自由投票，各黨彈性處理黨紀要求，及公眾諮詢等。

十九日自由黨發表的建議書包括：

——有關「不信任票」的規定應被擱置，使國會議員在沒有慣有的政治附帶條件下，可自由地投贊成或反對票。

——重新檢討有否需要維持預算案的保密性。政府在草擬預算案後，可提交給公眾討論，並將公眾意見交由專責委員會議決。

——成立一由各黨派成員組成的委員會，檢討如何使議會的發問時間更能有效運用。

——擴大國會開會過程的電視轉播範圍，包括增加委員會會議的轉播。

——加拿大選舉局應向一些擁有較多女性國會議員的政黨作補償，因為此等政黨的支出通常較高。

修復祕魯千年帳簾中毒 製糖果養蘑菇亦覺不適

千奇百怪職業病 小心送命

【多倫多訊】去年各地的科學、醫學和勞工雜誌，報導了不少奇怪的徵狀，然而這些職業惹起的病患可不是開玩笑的，有人因此而喪生。

例如美國一名四十三歲的藝術品保存女工，在修復一面千年歷史的祕魯簾幕時，不知道從簾中取出的簾帳，其紅色粉末含鉛，後來肌肉疼痛、疲倦、抽搐，渾身不舒服、貧血。

美國衛生機構調查俄亥俄州一美容院後發現，百分之四十的工人氣促、胸痛、咳嗽，原因是接觸了噴髮劑、漂白粉和燙髮溶液。

緬尼托巴省一名二十四歲男子，每周製造三四批聖誕糖果後，突然出現了哮喘病的徵狀，氣促、喘息。研究人員稱罪魁是製造糖果所用的果膠。

荷蘭的室內培植蘑菇工人，在培植一種蘑菇後出現咳嗽、發寒發熱、肌肉疼痛和呼吸困難的徵狀，原因是吸進了芽孢。

紐約去年的調查報告，具述了二十家青貯塔工人的病狀，其中四人喪生。青貯塔用以貯藏穀物草料，發酵後用的餵飼乳牛。在發酵過程中產生的二氧化碳和氧化碳過量後會致命。中毒者呼吸困難、體弱無力、頭痛、作嘔、發寒。

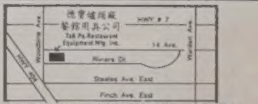
蒙坦拿州兩家樂器公司的工人，在製造班卓琴和曼陀林琴時接觸木屑日久，皮膚不適，長期發寒、頻頻頭痛。

安省工業意外預防協會衛生與安全專家蘇林遠・西達夫說，這些工作上的危險都是意料不到的，工場實在有種種式式的風險，無論做的是甚麼工作，都應格外小心。人們常常不知道有這些危險。

世界日報
派送上門
新增

詳情請速電
778-0888
發行組

德寶 爐頭廠
鋼具工程公司
TAK PO RESTAURANT EQUIPMENT MFG



26 RIVIERA DR. MARKHAM ONT. L3R 5M1
TEL: (416) 470-8823-5, FAX: (416) 470-6955

準備開餐館?? 找我們一切都解決。

本廠特有之強勁加風炒爐
：慳時間！慳煤氣！餐館之寶

本廠具有專業人材，為閣下提供最完善服務，免費估價，查看場地，提供參考意見，專家策劃、設計、申請政府工程許可証。

專業技師，精心為您設計，製造最實用之各式廚房用具
專業建築裝修，水電工程，一貫作業
代理名廠爐灶、冰箱、洗碗機、切肉機等各式設備，特設緊急維修服務部，隨傳隨到。

• 免費估價 • 備有大型產品展覽室歡迎參觀 • 來電索取資料

士嘉堡教委堅持加薪 納稅人要求改組教局

【多倫多訊】屢報稱有些憤怒的士嘉堡納稅人鑑於該市的教育委員拒絕取消加薪原議，遂要求省府整頓各教育局，反對教委加薪最激烈的瑪莉•里安尼說，教局是吸取納稅人金錢的大黑洞，然而卻沒有建樹。納稅人應認眞研究是否需要教委。最好是把教局改爲大多市政府的一個部門。

里安尼是大多市市議員史葛特卡羅里亞的行政助理。她說，要是省府不插手干預，我們便要迫過他們，因爲教委全不理會納稅人的感想和意見。

士市教委原定於三年內給自己加薪百分之六十四。周一雖遭遇五百憤怒納稅人的抗議，仍決定維持去年加薪百分之卅六之議，只在今明兩年凍結薪金。換言之，薪金從九一年的二萬二千增至三萬元。

但教委芭芭拉•法瓦羅護說，反對者有許多不是士市居民，有些且是天主教學校的支持者，還有不少是空閒太多的高齡人士。她說，她的選區選民相信教委應該加薪。

大多市社會服務預算 創下十七億元高紀錄

【多倫多訊】省府社會及社區服務廳副廳長柏斯科昨天向公共賬目常務委員會表示，安省的家庭津貼和一般福利開支，下一財政年度將只增百分之四。目前的開支是六十二億元，而過去三年每年的開支增幅約爲百分之三十五。

柏斯科又預測，新的個案亦將減少。個案增幅目前已在放緩。

柏斯科估計經濟將會好轉，再加上採取取締欺詐和增加效率的新措施，均有助於減少福利開支。

社會服務廳長拜特會稱將於本月宣佈各項援助津貼在下一財政年度的增幅。柏斯科雖稱整個福利預算將受影響，但預料預算增幅不大。

省府今年福利開支 預測只增百分之四

【多倫多訊】大多市社區服務委員會昨天通過破紀錄的十七億七千萬元預算案，以應付增加的福利開支。這一預算案比去年增加了百分之十三點六。但不再削減各項服務，社區服務局長富•烈治文說，再減預算便得再減服務，本預算再不能削減服務了。

烈治文說，預算開支增加，最大的因素是福利開支上漲。預料今年大多市的福利個案，平均每月爲十一萬二千宗，去年是十萬零六千宗，增幅爲百分之五。

如果預算獲通過，納稅人今年所付的社會服務稅捐便將增加百分之五，合計二億七千五百萬元，預算案有待大多市預算委員會的審核。

逾千學生作肺癆檢驗

【多倫多訊】皮爾區衛生當局發現密士沙加格蘭科里斯中學出現第二宗學生感染肺結核病後，通知該校一千三百多名學生周一起可自願接受肺結核菌檢驗，該校兩個月前發現一學生患此病，本周一（十八日）又證實另有一學生受感染。並通知了鄰近學校的家長。

富華汽車修理有限公司
SUNNYSIDE AUTO LTD.
TEL# 924-1191
430 BATHURST ST (SOUTH OF COLLEGE)
TORONTO, ONTARIO M5T 2S6
車身修理　引擎保養

保險公司委任專修車廠
顧客至上　服務第一
一次服務　終身滿意
※24小時拖車服務
399-1688 OR 370-8847

華美汽車修理廠
TITAN AUTOBODY CORP
159R DELAWARE AVE. TEL: 416 536-7800
最新歐洲進口及電腦無塵噴油房
(DOWNDRAFT BOOTH)
主理各廠名車修理及保養
華人主理　車身修理　引擎修理
品質第一　免費拖車　車身防銹
服務至上　代報保險　名師噴漆
安全檢驗
本公司有專人為您做永久光(Permanent Shine)之保護工作
讓我們把您的車帶到最高的境界。大樑校正儀器
品質第一！　價錢第二！
BLOOR ST W / DELAWARE AVE / CONCORD AVE / OSSINGTON AVE / COLEGE ST W / ONE WAY
24小時傳呼電話 346-9259

士嘉堡汽車修理中心
SCARBORO AUTO REPAIR CENTRE
LUBE OIL FILTER
快捷服務．不用預約
．連新濾油器　．車盤潤滑
大部份汽車只收 19.95
專家精修
．冷氣修理及入雪種　．剎車系統
．電腦校對機頭　．波箱調整
．電腦平衡車呔　．更換廢氣系統．避震器
．水箱冲洗及換防冰水　．安全檢查證書
．電腦校WHEEL ALIGNMENT
McCOWAN / SHORTING / SHEPPARD / MARKHAM
4932(後座) SHEPPARD AVE.E. SCARBOROUGH
☎298-2061 [不用預約]
營業時間：星期一至五：8:30AM至6:00PM
星期六：9:00AM至2:00PM
春夏TUNE-UP特價
SPRING TUNE-UP SPECIAL
免費！四輪平衡
FREE FOUR WHEEL BALANCE
免費！剎車檢查
FREE CHECK BRAKE

不用首期
雪佛蘭CAVALIER
四門．五座．自動波．冷氣．收音機．反鎖死車掣ABS．自動門鎖
●月租（連稅）$427.90X24個月－ $10,250.16
如兩年後買回連稅共付：$5,858.10
$16,108.26
●貸款車價連稅$14,682(12.25%) 月付692X24個月－$16,608
租車優點：①每月付款少②租賃期內發生意外不能修理或車被偷去時，可另租一輛，不用補付保險公司賠償不足之數③贈送汽油，洗車長期九五折卡④兩年後再租車時免付第一個月租金（再省數百元）⑤不用担心舊車賣不去或給人壓價⑥不用付修理及拖車費⑦每兩年可換一新車
COURTESY CHEVROLET GEO OLDSMOBILE SAAB SATURN ISUZU
鄺耀祖 (JOHN KWONG)
公司：255-9151　住宅：890-4694　呼傳機：390-5811

大多市興利車行
461-0775
代理：SUBARU（富士），為前輪4輪帶動之先鋒更獲90，91最佳四門房車獎
92 4D LEGACY
送冷氣

多種款式任君選擇 $15,995 起
價錢公道，服務優良，超過15年以上為顧客服務
華人職員：張淑翔 DANIEL TEO
精通：英、國、粵、台
949-951 QUEEN ST.E. TOR.

DOWNTOWN HYUNDAI
461-2323
清貨大出血
數量有限 欲購從速

1992 EXCEL 現售：$6695
多款92年車，任君選擇
高價收購入口二手車

1993年新車
大狂賣
任何款式，任何廠家
請記住，貨比三家不吃虧
請電話 AUTOMOBILE SALES 查詢
電話手提 399-8866 傳呼 377-5959
MR. CHOW

KENWOOD．PIONEER．VIPER．PRESTIGE．MARKSMAN
AUDIOVOX．CARBINE．JBL．
捷成汽車音響 886-9572
20 WERTHEIM COURT UNIT 35 RICHMOND HILL
汽車音響防盜專門店
雙車車主好消息：一個遙控兩架車
• 150呎 Range　• 6 Tone siren
• Parking light flasher　• Remote Panic
• Auto Re-arm　• multi-function L.E.D.
• current sensing　• Thermal Fan Sensor
功能太多　不能盡錄
靚軚鎖只售 $59.00
店內特價 千適全市 歡迎爭搶

密西沙加
昌盛汽車修護廠
專精
車身修理噴油
引擎剎車保養
中古車買賣 代報保險賠償
防銹安全檢查
二十年經驗
本廠佔地萬呎，一流師傅，服務至上，採用最新修理設備，保証工作品質，價廉快捷，免費檢查，估價；並有24小時拖車及租車服務。
換油 $18.95 起　車身噴油 $599 起
ACCELCAR LTD
5181 BRADCO BLVD.
MISSISSAUGA
(DIXIE & EGLINTON)
24小時專線 238-0999
國台語
不用預約　隨到隨做
NISSAN　Ford　JAGUAR　TOYOTA　mazda　VOLVO　HONDA

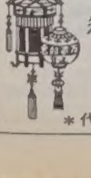
泰林 冬日最佳拍檔
PIONEER 汽車音響
TOYO TIRES YOKOHAMA 雪呔、四季呔

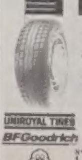
汽車音響系統、無線電話、電子防盜、防盜車鎖、補品精品、太陽紙、呔呤、換高性能機油(SYNTHETIC)、音響安裝維修、防銹、汽車、水晶臘。
泰林汽車補品音響洗車防銹
HI TECH AUTO STEREO & ACCESSORIES
TEL: (416) 299-4018 · 293-5283
FAX: (416) 293-3889
4490 SHEPPARD AVE. E. UNIT 3, SCARBOROUGH, ONTARIO M1S 4J9

合誠汽車修理
Wong's AUTO CENTRE
TEL: 298-9939
3511 KENNEDY RD SCARBOROUGH ONT
專門車身修理噴漆　引擎修理安全檢查　代辦車禍保險賠償
凡購買DAYTON TIRES
買三送一
有效日期10月至12月
LABOUR EXTRA
冬季汽車 保養服務
檢查
A 剎車系統　D 各類機油
B 冷却系統　E 換油和油隔
C 發電系統　F TUNE-UP
MOST CARS $100　PARTS EXTRA

PT AUTO SERVICE LTD 順發
421-3111
專門修理 補發 HONDA 及日本汽車
1165 WOODBINE AVENUE AND DANFORTH, TORONTO

維新車房
WATSON'S AUTO CENTRE
TOYOTA　HONDA
特價優待
專精技師，經驗豐富
電腦儀器，校正檢查
精修平治，寶馬，及各名廠車輛。
冬天檢查保養及換雪呔
註冊技師代客保養、維修各類大小工程及原廠冷氣安裝。並設有最新電腦儀器檢查車頭廢氣系統，電器及冷氣，安全檢查証書
東區華埠　華人主理
DUNDAS / CARLAW / PAPE / QUEEN
983 QUEEN ST. EAST
潘志琛
☎463-2266

3D 東寶 汽車音響
3-D ELECTRONICS LTD
4800-4810 SHEPPARD AVE. EAST UNIT 226 SCARBOROUGH ONTARIO M1S 4N5

恭賀新禧 萬事如意
．藍寶．
＊密碼　＊自動來回唱
＊鐘　＊50瓦功率
＊高低音
220 包安裝
精工修理　電視錄影　汽車音響　防盜系統　保險賠償
＊歡迎試機＊
FINCH AVE. E / McCOWAN RD / MARKHAM
TEL: 754-7678
＊代理美加華語汽車中文收音機＊

雪呔大特價

專營名廠新呔，提供按裝，電腦平衡及修補輪呔服務，兼營高級合金鈴，價錢相宜。
華人主理，忠誠服務
營業時間：星期一至五 9:00AM-7:00PM
星期六 10:00AM-5:00PM
UNIROYAL TIRES　BFGoodrich　MICHELIN
建基輪呔
Green Bay Tire
60 Green Lane, Unit 20-21, Thornhill
Tel: 881-0548

招聘有警務經驗移民 當務之急

華人社區委員會促警方重視多種族社會問題 召募有經驗人才對症下藥

【本報記者梁國書多倫多報導】警方四十二分局華人社區聯絡委員會昨(十九)晚，向警方就種族問題提出意見，認為要反映大多市的多種族社會，警方應讓有警務經驗的移民在警隊中擔任較高職位。

該委員會主席郭礎銘，昨晚是就較早前省府進行的一份警方及種族關係報告發表意見。該報告是針對去年五月央街暴亂後而進行的研究。

郭礎銘說，目前警方只招聘最低層的警員，令一些有豐富警務經驗的移民，無法加入警隊，不能發揮所長。

他建議警方應彈性處理警方入職的職級，讓有警務經驗的移民擔任合理職位，協助警方改善種族之間的關係。

談到警隊的領導及受公眾監管方面，郭礎銘說警政委員會及警隊之間的關係，給人有互相爭奪領導權的感覺。

警隊亦好像沒有領導組織，郭礎銘說，沒有強有力的領導，無法推行報告中的建議。

他又說，警隊與特別調查組之間的關係，令警隊受公眾監管的形象受損。他建議警方高層應多接觸傳媒，提供警方成功例子，平衡負面的報導。

在社區關係方面，郭礎銘說，由於大多市種族多，警方在政策、計畫推行時應加以注意，例如推行鄰舍互助計畫時，郭礎銘認為，警方組織社區聯絡委員會是加強警方及社區關係的，不可或缺的一環。

現時各警局的社區聯絡委員會中，有些是以地區劃分，有些以種族劃分。

郭礎銘說，雖然各警局的社區聯絡委員會大部有成效，但警局與總局之間在擬訂目標、活動、資源分配，以及監管及評估成果時，都明顯需要加強溝通。

他說，這樣可使委員會成員及警方代表對社區委員會的工作更為投入。

他舉例說，委員會除應知悉警方及警政委員會正在考慮的事情外，亦應知道兩者的分歧。

總括來說，郭礎銘認為要實行報告中的多項建議，必須要有強力的領導層。

綜合設施撥款案 議會周一審批

【本報記者梁國書多倫多報導】士嘉堡市議會轄下的行政委員會，昨(十九)日支持市府要求撥款近五百萬元的申請，進行一項包括全北美最大的中華文化中心在內的綜合設施。

士嘉堡市議會將於周一就撥款申請進行審批，然後投票決定。

該綜合設施價值兩千二百萬元，由士嘉堡市府、大多市中華文化中心及地產商CMS合作進行，其中士嘉堡市府需承擔最少四百九十萬元。

市府其實需共六百二十多萬元去進行計畫，但預期因相關發展帶來的收入，可令總數減至四百九十萬元。

該綜合設施將坐落於雪柏道及布格勒斯道(Sheppard Progress)，是一項名為「巴馬斯頓園」的龐大住宅發展計畫的一環。

但市府及大多市中華文化中心參與的，是綜合設施而已。

綜合設施共有五項主體建築：中華文化中心及廣藝設施、社區康樂設施、圖書館、商業及零售鋪位、中國式庭園。

連同相關的工程支出，大多市中華文化中心需籌募九百二十多萬元，市府需支出四百九十萬元，地產商則需動用三百多萬元。

士嘉堡市羅基河谷 將闢北美最大市區公園

占地七千八百公頃 範圍自史蒂爾街南伸至湖濱 預估九四年四月開放

【多倫多訊】安省自然資源廳長威德曼昨(十九)日正式宣佈士嘉堡市羅基河谷(Rouge Valley)將成為北美最大的市區公園所在地。

羅基公園佔地七千八百公頃，其中包括三千二百四十八公頃的農業用地，範圍則自史蒂爾斯街一直南伸至湖濱。羅基公園的面積較紐約中央公園還大七倍(見圖)。

羅基公園闢建之後，不但有單車道、人行小徑，還會有野生動物在內。省府在宣佈闢建羅基公園之同時，也不排除在該公園附近另闢垃圾掩埋場的可能性。

在今後的兩個月內，省府將與聯邦及當地市政府商談公園闢建後的管理問題。

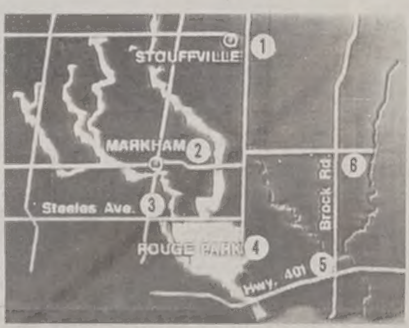
威德曼指出，羅基公園的闢建符合了經濟及環境保護的雙重需要。羅基公園由於屬於自然公園，是以觀光的經濟價值頗高。

羅基公園的闢建，對環保人士而言，實是大慰心懷之舉。長期以來，環保人士即不斷施壓，要求政府將羅基河谷宣佈為自然公園區，以保護該一地區的自然美景及生態。

省府昨日雖正式確定將於羅基河谷闢建公園，但環保人士仍擔心，今後省府仍可能會在公園附近地區興建垃圾掩埋場。

省府環境廳長格爾頓昨日也表示，羅基公園的闢建與省府選擇垃圾掩埋場新地點一事無關。她指出，省府已成立一個專門機構，負責大多市新垃圾掩埋場地的選地工作。此一工作將不受任何政治干擾。

如果一切進行順利，羅基公園應可望於一九九四年四月開放。



羅基公園方位圖：①史多福路、②萬錦路、③史蒂爾斯街、④羅基公園、⑤四〇一高速公路、⑥布洛克路。

大多市經濟發展委員會提議：公園、物業內拍片應毋須收費

【多倫多訊】大多市經濟發展委員會周二(十八日)提議，在大多市主要公園和物業內拍片者可不收費用。

多倫多市的研究報告顯示，電影拍攝每年給大多市經濟十億元的進帳，該行業有僱員二萬，八三至九〇年期間，就業人數增加百分之六十八。

市議員在會上獲知，紐約，洛杉磯和多倫多都在吸引製片商到本市拍電影，競爭異常劇烈，委員會以五對四票通過決議，建議大多市議會於明年起取消收費。議員們又稱，將在市議會提出動議，推翻今年的決定，不收二十八元的許可證費用。

電影業人士稱，廿八元的許可證費雖是小數目，但亦幫助了他們，亦可抵銷紐約市的優待製片業措施。不用繳費後，拍片者只需以電傳搜出拍外景的場地申請，不必前往市政府繳交許可證費。

但亦有議員表示不滿，市議員侯活．穆斯可說，教會組織和男童軍在公園舉行野餐，大多市也收取費用，沒有理由對富有的電影業不收費用。

多倫多市電影業聯絡委員會的大衛．弋斯華絲，最近跟殯儀業和體育界代表，要求大多市警察委員會減少拍外景時聘請休班警員維持秩序所付的警察時薪。

「神奇樂園」週遭擬闢市中心區

旺市市議會批准 就等省府點頭

【多倫多訊】旺市市議會批准了一項五十億元計畫，在加拿大的「神奇樂園」四周建設市中心區。旺市市長朗娜‧傑克森十八日稱，倘獲省府迅速批准，三年內即可由JDS投資公司和布朗尼里公司動工進行第一期工程。

第一期發展工程在二十四至三十二公頃的一幅地上進行，旺市將建第一家一百五十至二百個房間的酒店，並在四〇〇公路和麥肯莊少校徑附近興建一個市會堂。

預料將來該地成為一萬五千至二萬人的活動中心區，中有住宅單位、商場、一個會議中心、一個冰上曲棍球場和一家演藝中心。

JDS的東主是密西沙加市牙醫和發展商傑克‧謝(譯音)。JDS的發展部總裁傅理沙‧韋倫說，全部建築成本很可能超過五十億元，但該財團會不會負責興建市會堂，或免費讓出土地以換取批准工程計畫，韋倫對此發言審慎，只說將跟市府談判，亦可能給該市若干補償。

JDS在麥青莊少校徑和四〇〇公路附近擁有約一百五十四公頃土地，包括加拿大神奇樂園在內，附近三百三十三公頃土地的業主，已答應與JDS合作。

根據該財團去年提出的建議，將在該區興建一萬一千個住宅單位，三十萬平方公尺的辦公室和工業用地，約十萬平方公尺的零售店用地。該區將來會有一萬五千個就業職位，而在整個建築期間，可創造三萬個與建築有關的職位，全部工程將於二十五年內完成。

中共駐加拿大使館 電話及傳真機改碼

【多倫多訊】中共駐加拿大大使館的電話及傳真機，自本月十六日起更改新號碼，各單位的新電話號碼如下：值班室：789-3434，辦公室：789-3506，789-1911(傳真)；領事、僑務：789-3509，簽證：789-9608，商務：789-3511，789-3515(傳真)，文化：789-4721，789-3583(傳真)；科技：789-3508，教育：789-8812，789-0262(傳真)。

以上電話區域號碼均為：613。

中共駐加大使館地址為：515 St. Patick St. Ottawa, Ont KIN 8H1，教育處為：80 Cobourg St. Ottawa, Ont KIN 8H1，信箱：P.O. Box 8646 New Terminal, Alta Vista Ottawa

多倫多天氣　1月20日

今天：晴 -8～-1℃
明天：多雲偶雨 -4～3℃
後天：多雲偶雨 -4～3℃

MCR 富華收銀機 BUSINESS MACHINE CO.
24小時 7天服務
・電子收銀機 ・電子磅 ・傳真機
TEC AUTHORIZED DEALER
895 DUNDAS ST. WEST, WEST OF BATHURST 366-6391

T.I 盛隆企業 TRICIFIC ENTERPRIES INC
15 TORBARRIE RD DOWNSVIEW ONT M3L 1G5
專營：餐館、旅館、美容用品、枱布、餐巾、面巾、毛巾、浴巾、茶巾、枕頭、圍裙、抹布、床單、枕套、毛氈、膠杯、棉質尿布等。
建廠十六年・老招牌
★隨時加工各種尺碼
尺碼齊、花色多、交貨快 品質優良・價格平宜
免費電話：1-800-387-7762
華人主理 服務誠懇
TORONTO (416) 249-7508
MONTREAL (514) 444-1799

歐美亞外匯商務公司
電話 593-8867
服務項目：世界各地電匯服務、各國外幣對換、旅行支票、支票兌現、黃金買賣
匯率超市 服務親切 迅速快捷
OMEGA
中國籍華人主理

世界日報 是大家的報紙
365天出報 永不間斷
請電：778-0888

牛家莊
賀歲套餐$168
四喜大拼盤
訂座電話 223-5151
地址：1100 SHEPPARD AV. EAST, WILLOWDALE

ST 順泰市場
TEL: 416-293-4464
風雞、醬鴨、板鴨、麵筋、百頁、上海粽子、桂花酒釀、寧波湯糰、金華火腿、家鄉鹹肉、寧波鹹豆、新鮮烤麩、糖桂花、滷牛羊肉
新到燒尖筍 各種食品特價優待
4385 SHEPPARD AVE. EAST #4 SCARB.

當您品嚐到佳利食品公司為閣下提供的
台灣火鍋料理
就好像回到家裏的感覺，真好
記得走一趟佳利，一定讓您滿意！
台灣各項火鍋料、羊角、海霸王魚餃、金針菇……台灣特產，各款小吃產品，齊全材料數十種，冷凍原裝進口，口味當然道地，我們歡迎您光臨！
TEL 416-754-0985 FAX 416-291-9699

美城燒焊
免費估價
電 (416) 321-9746
PAGER (416) 377-7966
21 MILLIKEN BLVD UNIT C6 SCARBOROUGH ONTARIO

TYCOON 威達租車 RENT-A-CAR
新到車系：AUDI-100S, 100S Quattro, BMW-325i, 525i, VOLKSWAGEN-Cabriolet, Jetta, Passat, Corrado, 93 HONDA-Civic, MAZDA-MPV, MX3, NISSAN-NX2000, 93 Altima, Sentra, 93 TOYOTA-Corolla, Cressida, Previa.
HONDA　NISSAN　mazda　TOYOTA
特價優待週租客戶
2221 KENNEDY RD. SCARB., ONT. M1T 3G5 Tel: (416) 412-3536
235B SPADINA AVE. TORONTO, ONT. M5T 2E2 Tel: (416) 971-4830
8763 BAYVIEW AVE., UNIT 3, RICHMOND HILL, ONT. L4C 7B5 Tel: (416) 889-2556

祺順祥(流浮山)海鮮酒家
REGENCY COURT SEAFOOD RESTAURANT TEL 321-3722
8005 STEELES AVE. EAST SCARBOROUGH (BRIMLEY 與 STEELE 交界)
海鮮套餐足10-12人用 $128
經濟套餐足8位用 $69.50
蛇羹海鮮餐8位用 $89.50
喜慶筵席 $238
合時海鮮火鍋及蛇羹上市
歡迎外賣

十周年，擴張新店大酬賓
影藝
半小時冲印 3R4R 同價
翻印5分鐘 送相簿
24- 6.99
36- 9.99
有底入籍護照 6.99
放大半價 原價 半價 16X20- 20.00- 9.99 20X24- 25.00-12.50
獨家廠價代理UNIMASTER 18分鐘冲印機
393A DUNDAS ST. W. 電話：595-5590
347 COLLEGE ST. W. 電話：928-3310
2457 BLOOR ST. W. 電話：769-0530

利光順珠寶玉石行 Authentic Jewellers
電話：(416) 754-3751
足金K金 珠寶玉石
名廠鑽米茄錶代理商

新萬寶酒樓 NEW TREASURE RESTAURANT LTD
登打士西街150號
定座電話 977-3778
龍蝦魚翅套餐：(供10位用) $98
恭祝新年快樂

皇室餅屋 Victoria
兩店全面九折
邁向第2年 第2店同時開幕
皇室風範 再添姿采
TEL: (416) 882-6006　TEL: (416) 475-6006

淮揚京川名菜總匯
正宗北京烤鴨 經濟套餐 豪華宴會 南北名點
仿膳錦江飯店 352 EGLINTON AVE WEST 電話 489-7766
南北名菜 特別介紹：雪菜蒸龍脷、醃篤鮮、冰糖甲魚、栗子河鰻、干燒鮮貝、西湖醋魚
歡迎預訂酒席 酬賓宴128
南北樓 密西沙加中國城 電話 270-1370
迷你鴨龍餐：北京烤鴨、豆干烹鴨絲、津白鴨骨湯、川燒龍蝦、干燒四季豆、奉送甜品 $38
增設卡拉OK 國、粵語名歌千首 逢星期四至日 最低消費$8.00 10:00PM-2:00AM
燕京飯店 BAYVIEW & SHEPPARD
馳名 逢週日中午供應 肉末燒餅、油條、牛肉餡餅、粢飯、生煎鍋貼、鮮蝦韮菜餃、香酥蘿蔔絲餅
京川名菜全日供應
七天營業 11:30-10:00 歡迎外賣 228-1226
逢週末、假日中午供應南北美點 種類繁多

日本料理 まつり matsuri
YAKINIKU 日式燒烤　TEPPANYAKI 鐵板燒　SUSHI 壽司　SHABU SHABU 牛肉火鍋
午餐：週一至五 晚餐：每週七天
HOLIDAY INN 免費停車
370 KING ST. WEST TORONTO 訂座請電：581-1640

NAMI 波 日本料理
壽司，刺身，照燒
正宗日式美膳・環境舒適・服務親切
55 Adelaide Street East, Toronto, Ont.
Tel. (416) 362-7373

KITTS HOBBIES 傑士公司
VIDEO GAME
所有日本GAMES 如：SFC, MD, CD, PC, PC CD 等
大清貨 買一送一
大量新GAMES，歡迎租錄！

孔慶聰膺任港加商會主席

認為中英爭執雖未解決對香港經濟前景持樂觀看法

【本報記者梁國書多倫多報導】港加商會昨（十九）日選出孔慶聰為九三年的主席。孔慶聰認為雖然中英爭執仍未解決，香港的長遠發展仍然樂觀。

孔慶聰說，由於中國大陸市場發展潛力巨大，長遠來看不必擔心香港前景，但短期確是有政治陰影。他說，很多香港人都看好香港的經濟表現，九三年下半期預測會有更佳表現。

港加商會在大陸各省及主要城市均設有分會，全國共有會員超過三千三百人，全在香港有投資的機構。多倫多的港加商會則有會員六百人。孔慶聰說其中大半是西人，小半是華人。

孔慶聰說，由於西人對亞洲地區的政治不了解，所以港加商會的任務，是多向商人介紹及解釋香港的情況。

他說港加商會董事局暫時未決定本年的工作計畫，要看中英的政治情況及加拿大經濟的發展而定。

但他說港加商會的目標，一貫是讓加國商人能了解香港的情況，以及能與香港的會員合作進行投資。合作投資的目標則多半是中國大陸的龐大市場。

港加商會前任會長麥法誠昨日說，他認為中共經濟發展會推動政治發展，他對香港在中英爭執陰影下的前景，感到審慎樂觀。

他說轉變會帶來短期的痛楚，但長期來看是有得益。他又說中英近期就香港政制的爭執令人關注，雙方的僵局亦會打擊中港兩地經濟，但程度不會嚴重。

中文學校舉行校際校務研討聯誼會

三十多位代表參加 會中就四大項目廣泛交換意見

新任港加商會主席孔慶聰。（梁國書攝）

【本報多倫多訊】大多市及近郊聖市，歐旭華各中文學校三十多位代表，於十七日下午參加了由歐旭華中文學校舉辦的中文學校校際校務研討聯誼會。會中廣泛交換意見。

參加的學校有光華、愛正、維德、歐旭華、聖凱薇琳、中華公立等中文學校及士嘉堡教育局委員丁肇殿、文教中心主任簡許邦等。

會中，他們就四個問題交換意見並作成結論：

㈠學生教室管理：中文學校大部份為租借教室，因此，空間應用受限制，學生課室管理，教師應有愛心、訂標準，老師本身的教材內容就是最好的教室管理。

㈡教材選用：多倫多教育局及維德中文學校、聖市中文學校有自編教材，酌選僑委會華語課本，其他學校以華語課本加自選教材，分班標準以年齡及程度兩種標準分班，與會學校建議僑委會建立課外讀物，各校並討論建立不同年級之課外讀物簡介。

㈢家長會是納稅人的團體，是最理想的現代政治遊說團體，可向教育局建議要求教材及經費，只有學校、家長會及教育局三方合作的學校方可辦好中文教育。

㈣從事中文教育者可以：1.利用當地區教育委員、2.利用遊說團體、家長會、3.適用政府已訂教育政策等，與當地教育機構配合發展。

由於會議時間有限，參加會議人士將再定期辦理校際各項實務研討，並邀請此大向隔教育有關人士參加。

迎接雞年喜氣洋洋

華人社團展開慶祝活動

【本報多倫多訊】農曆新年將至，許多華人社團均展開各項慶祝活動，以下是各社團活動簡訊：

△多倫多大學中國學生學者聯誼會，訂本月二十二日起，在中央工技學院舉辦大型慶祝晚會。查詢電話：（416）962-4401。

△多倫多龍岡親義公所訂本月二十四日下午二時，在該公所禮堂，舉行農曆新年歡樂團拜。查詢電話：（416）977-3446。

△安省越棉寮華人協會訂本月二十四日下午三時舉行新春團拜，並訂二十六日在中區華埠國際城商樓舉行新春聚餐。查詢電話：（416）863-9452。

△多倫多美容髮型學院為慶祝農曆新年，即日起至一月三十日止，免費為耆老提供髮型服務，詳情電：（416）466-9381。

△柯街小學及柯街家長會訂本月二十八日下午六時，在該校舉行農曆新年慶祝晚會，詳情電：（416）393-1900。

△豪城華基教會訂本月三十日（星期六）晚上七時三十分，在Milliken Mills High School舉行慶祝新春綜合晚會，查詢電話：（416）297-6222。

△維德中文學校訂本月二十三日上午九時半至十一時半，在該校Vanier禮堂舉行雞年春節聯歡會。

△光華中文學校訂本月二十二日在該校舉辦除夕晚會，並訂二月二十日在Bayview Hill Community Centre舉行新春舞會，入場券每張十五元，查詢電話：（416）946-8436楊福卿。

△活賢松柏社舉辦的松柏社友新春團拜，訂本月二十八日上午十時至十二時在活賢社中國廳舉行。

張毅君發表謝詞

歡迎華人回大陸

【本報多倫多訊】中共駐加拿大大使張毅君昨（十九）日向旅加華僑及華人發表書面談話，感謝他們歷年來為支持中國大陸的現代建設和進步所作的貢獻，並指出現在中國大陸的形勢很好，歡迎大家在新的一年多回中國大陸探親、旅遊觀光、進行經濟、科技和文化等各方面的交流與合作。

張毅君表示，中國大陸經濟改革迅速發展，引起了國際廣泛的注意，外國與中國大陸合作的趨勢日益加強，去年外國前往中國大陸投資金額達五百八十億美元，比上年增加兩倍以上，中加雙邊關係於九二年也有所改善，經貿往來明顯增加。

華僑學術研究獎助

歡迎各界提出申請

【本報多倫多訊】由海華文教基金會主辦的「華僑學術專（譯）著及期刊出版獎助」、「華僑學術研究獎助」，已接受申請，有意申請上述兩項獎助費的人士，請向多倫多華僑文教服務中心索取表格。

華僑學術研究專（譯）著及期刊出版獎助費，獎助金額最高為新台幣十五萬元，申請日期為二月廿日到三月廿日，主要分成：㈠華僑文經類專著；㈡華僑社會、歷史類專著；㈢僑政類專著；㈣僑教類專著；㈤以上四者之專類或綜合類期刊。專（譯）著類每種不得少於八萬字，期刊類每期不得少於八萬字，五篇論文。

華僑學術研究獎助費，今年五月一日至六月廿日接受申請，獎助項目分為：㈠專題研究計畫研究獎助費——以未執行之專題研究計畫申請之；㈡代表作研究獎助費——以一年內已出版或發表之代表作申請之。獎助將分甲、乙、丙三級獎助。

華僑文教服務中心位於士嘉堡米蘭路一六一〇號，電話（四一六）七五五—五〇九八。

中加文化交流協會提倡傳統藝術

邀朱匡曙教授新春剪紙製作技法

【本報多倫多訊】中國民間習俗，歲末年尾大家都喜歡在家中貼上一幅幅美麗的剪紙迎接新春佳節，所以有「二三、二四打掃屋，二七、二八貼花花」的說法。

昨（十九日）日為農曆年廿八，正是俗稱「貼花花」的日子。但海外的僑胞過年時已很少貼剪紙了。而懂得剪紙的人則更少。中加文化交流協會為了提倡這種傳統藝術，日前邀請剪紙藝術家朱匡曙在該會教授新春剪紙製作技法，並展示精選作品供各界欣賞，吸引不少僑胞參加。（見左上圖）

朱匡曙說，剪紙是中國民間廣泛流傳的藝術，尤其在北方更是逢年過節不可或缺的裝飾品，甚至婚、喪日子也有所需求。

她表示，中國北方過年的時候，有在門上貼剪紙雞的習俗，為的是圖個開門大吉（雞）的好彩頭。

她說，新年的剪紙內容很多，包括有大吉、五福臨門、春、福等字樣。今年是雞年，以雞為圖案的剪紙也很多。

朱匡曙說，剪紙可分平面剪貼、半立體及立體多種。顏色方面除了單色的剪紙外，還有由多種顏色的紙組合而成的剪紙。同是一個圖案可由不同顏色的紙裁出各個部份，然後將各個部份拼貼起來成一張拼貼圖案的剪紙。

她說，透明色彩加上又薄又白的剪紙上，可以產生最精巧的色澤效果，所以有些人便把色彩加在微濕的紙疊上，讓它往下滲透，所用的不同色彩相互混合在一起，貼在半透明的紙窗上就能產生色澤柔和的美感。

她指出，剪紙不需要依照任何指示格式，也能剪出神奇的美妙的圖案。這些圖案通常比用刀刻出來的較為簡單和粗大。

畢業於香港羅富國師範學院的朱匡曙，唸書時主修的是手工勞作，剪紙是必修的課程。她說，她選這種冷門的科目，為的是方便謀生，因為她是外省人，當時廣東話講得不流利，想在香港當老師實在不易，所以特別學習勞作這一技之長。

世界旅遊展覽會23、24日舉行

同時推出電影嘉年華放映世界各地名勝風光

【本報多倫多訊】本市首屆「世界旅遊展覽會與旅遊電影嘉年華」，將於本月二十三、二十四日兩天（即星期六、日），假安省展覽會場的Queen Elizabeth Building舉行。

主辦單位多倫多太陽報鑑於旅遊業急需促銷，邀集全球旅遊業者及專家，在會場成立百餘個展覽攤位，包括旅遊團公司、航空公司、觀光局、旅館業及相關行業。介紹英國、愛爾蘭、歐洲、地中海、加勒比海、北美、南美、東南亞、南太平洋各旅遊勝地，在現場播放電影、電視來介紹，並解答、指導如何去所欲度假地點。

兩天的「電影嘉年華」在可容納千餘人的Trillium Theatre舉行，將連續放映全世界各地名勝風光。會場中由Sunquest與以色列觀光局，以航提供幸運獎四千元（七天二人旅遊），並派送五十元優待券。

精彩的「古巴色彩」服裝表演與西班牙法朗明哥舞蹈現場娛樂，由名服裝設計師蘭蒂為「哈囉太陽」Hola Sun旅遊公司設計的全套最新指紋布料系列服裝，完全免燙，適合旅行。將於全球卅八國家同時推展古巴與此專創服飾，並於現場展示出售。請各界人士在大年初一前往參觀。

展覽會地址：Queen Elizabeth Building, Exhibition Place。門票六元（剪太陽報廣告幾二元優待），十二歲孩童免費。

環球置業提供奧蘭多投資服務

△奧蘭多在短短一、二十年間快速繁榮發展成為國際第一流的都會，狄斯奈世界當居首功。天然條件優越的中佛州，地理位置處於中南美貿易航運的樞紐，又是加拿大人、歐洲人度假的嚮往地。加上佛州居民沒州稅、沒遺產稅、低銷售稅，自用住宅二萬五千元免稅，故吸引了平均每天九百多人搬進中佛州定居。

環球置業不但提供住宅、商業如旅館、餐館等投資資訊，還有出租管理服務，並且擁有佛州財政廳貸款執照，協助客戶取得最佳條件的貸款。移民律師負責移民簽證，以及旅遊招待參觀辦法。

環球置業的地址及電話為：6605 Cristina Marie Drive Orlando, FL 32835 Tel: 1-(407) 293-4162 FAX:1-(407) 293-7

中國春聯廣告吸引華人顧客採購

△根據聯邦統計局最新的人口普查資料顯示，加拿大使用華語的人口數字上升，已成為英、法兩種官方語言外，少數族裔語言的第一位。

華人人口的增多，其消費市場早已成為加拿大各項生意爭取的對象。

農曆新年將屆，正是華人採購年貨的熱季。此間出名的雜貨連鎖店Loblaws近日刊出的廣告宣傳單，特別印上中國春聯，藉以吸引眾多華人顧客光臨採購。

工商園地

CENTURY PALACE CHINESE RESTAURANT
世紀皇宮大酒樓
燦爛光輝迎新歲
除夕卡拉OK餐舞會
幸運抽獎・魔術表演
日期：1月22日星期五 大除夕
時間：晚上7時正至凌晨1時
票價：每席$388 連稅 奉送汽水10罐
下午茶 點心一律1.50 週一至週五 假期除外
398 FERRIER STREET MARKHAM（鄉村俱樂部舊址）TEL: 415-1988

小杭公 海鮮酒家
Pearl Court Restaurant — L.L.B.O. 633 號 電話：(416) 463-8770
平，靚，正，小點$1 中點$1.60 早上八時至四時星期一至五
白灼蝦 $4.98　炸蟹拑 $1.68　燒鵝髀 $1.68　貴口 $3.98
雙龍蝦 $12.88　蒸鮑魚 $1.25　大蟹 $8.88　鍋仔雞 $6.95
週末下午茶 全部點心一律1.50 星期六日．下午二時至四時
宵夜套餐：椒鹽多春魚 韮菜豬紅煲 芽菜仔炒麵 窩蛋牛肉粥（一窩） 郊外蠔油菜 特價 14.95
特惠和菜：原盅靚例湯 五香炸釀豆腐 北菇鴨掌煲 京都焗肉排 清蒸海上鮮 特價 19.95
祇限堂食 如有更改恕不另行通告　特價不設外賣　營業時間：每日早上八時至凌晨四時 假期除外

北方風味 食家首選
北方小館 Beijing House Restaurant
訂座電話 778-7885　東區華埠芝蘭東街635-637號
馳名 北方麵點 京川小炒 和菜客飯
四和菜：酸辣湯 時菜牛肉或宮保牛肉 子薑雞或四川雞 椒鹽扒骨或回鍋肉 炒鮮 甜品 $22.95
午晚市 客飯：酸辣湯或豆漿 白飯 多款小菜任擇一款 $4.95
新張酬賓 特價龍蝦餐：酸辣湯 川味雙龍蝦 木須肉 豆瓣魚 宮保雞 時菜牛肉 麻婆豆腐 甜品 六至八位用 $39.95

密西沙加 悅興酒家
早茶 7AM-2PM 各式小點一律$1.00 逢週一至五 假期除外
下午茶 2-5PM 大中小點一律$1.00
週一至日 天天供應
南北美點 粥粉麵飯
訂座電話：(416) 803-8778
24小時營業

Osio 242
本店備卡拉OK　七天營業 11-1AM
正宗韓國燒烤 B.B.Q餐枱・別具風味
另設壽司BAR 每日下午四時至六時
歡迎公司或私人派對（可供250座位）
每晚六時後免費泊車
444 YONGE ST COLLEGE PARK 商場地庫南端 TEL. 599-5444

二八海鮮燒臘飯店
1425 DUNDAS STREET EAST MISSISSAUGA ONT. L4X 2N4
TEL:(416)238-1351 & 238-1352
特價套餐：蝦醬火腩豆腐煲 時菜沙爹牛肉 豉汁煎封鯧魚 $19.50
四和菜：碧綠炒雙鮮 蜜椒牛仔骨 二八貴妃雞半隻 蠔油煎封鯧魚 $28.80
特價海鮮：白灼海鮮拼盤 4.99　蒜蓉蒸扇貝 1.25/隻　涼拌雞絲海蜇 3.99　薑葱雙龍蝦 16.99　溫哥華蟹 10.99
以上特價餐，一律奉送合時生果或甜品
營業時間：（星期日至四 早上11時至零晨二時 星期五及六 早上11時至零晨三時）

第一樓潮粵菜 海鮮酒家 L.L.B.O.
4271 SHEPPARD AVE.EAST ☎297-0291 士嘉堡慶龍中心對面 七天營業
$168.　$79.80
冬季營業時間星期一至四 下午四時 五・六・日及假期上午九時
＊任食點心自助午餐＊ 逢星期五、六、日及假期
早餐9:00-10:30 每位4.50　午餐10:30-3:00 每位5.95　十歲以下 2.95 3.95
新設龍鳳禮堂 晚飯 酒席 和菜除外 預訂全年酒席 憑此券現金結帳包G.S.T.
訂座☎297-0291
潮粵名菜・晚飯宵夜・壽筵喜慶

Stonehouse
本餐廳馳名希臘串燒
現已全新裝修，餐房氣氛優雅，馳名希臘及加拿大食品，現已更換全新餐牌，價錢特平，請親臨惠顧本餐廳
熱・冷自助午餐 星期一至星期五 11AM-2PM $6.95
特價晚餐：燒牛肉晚餐 $9.95　串燒雞晚餐 $8.95　串燒豬肉晚餐 $8.25
401 HWY.　ELLESMERE　KENNEDY RD.　STONEHOUSE RESTAURANT　LAWRENCE

葉子 正宗日本料理 韓國料理
YOKO JAPANESE AND KOREAN RESTAURANT
格調高級・裝璜令您耳目一新
華麗卡拉OK廂房・中英名曲選唱
・歡迎預訂聖誕新年個別派對
・PARTY 外賣
・代客擬定菜單
490 McNICOLL AVE.UNIT 1 WILLOWDALE ONT. 訂座電話：502-9750

新力盆栽禮品 Sunny Flowers & GIFTS
喜慶花籃 長壽花圈
結婚花球 石山盆景
代客送貨 七天營業
880 DUNDAS ST.EAST MISSISSAUGA（密西沙加中國城 TEL. 566-8287）

西頓為聯邦漁業政策辯護 被噓

不滿漁業部不斷給予土著捕漁權 四百名群衆群集示威

【溫哥華訊】加國前漁業部長及現任的印第安事務部長西頓，本週二在卑詩金寶河地區為聯邦漁業政策辯護，卻遭到四百名示威群眾的噓聲。

西頓企圖在金寶河地區一家電台，為聯邦給予土著捕漁權的政策作辯護。

西頓在該電台接受民眾打電話詢問時，電台外四百名示威人士大聲叫嚷，西頓亦對外廣播說：「你們不信任印第安土著嗎？」

卑詩商業捕漁人士，對於聯邦漁業部不斷給予土著捕漁權力相當不滿，亦不贊同土著們出售「食物魚」的做法。

四百名示威民眾中，多半穿著救生衣，他們向西頓要求，有相同的權力使用任何自然資源。

但是西頓表示，法院判定土著有權力將捕獲的魚類，作為食用或出售的用途，他並強調，政府正致力於與各個漁業團體磋商。

示威代表則表示，他們爭議的焦點不在土著，而在聯邦政府與省政府，不斷給予土著優惠待遇。

西頓這次溫哥華島之行，主要是與當地商界及土著團體會晤。

下一波有四處 包括喬治皮爾森

療養院罷工風波擴散

【溫哥華訊】卑詩省七個長期病患療養院的罷工行動，可能導至卑詩省其他的療養院也跟著罷工。

卑詩政府雇員聯盟代表班納特表示，各地療養院的雇員議定會加入罷工的行列，因為這是雇員們使用策略的一部份。

班納特說，下一波的罷工行動將輪到四個照顧青英及慢性疾病患者之療養院，這包括溫哥華地區的喬治皮爾森（George Pearson）療養中心。

據瞭解，喬治皮爾森的四百名工聯雇員，已經贊同罷工行動，但是在仲裁員將於下週仲裁之前，雇員不會先採取罷工。

該雇員這次罷工主要是希望獲得與醫院雇員聯盟相似的待遇，但是資方卑詩長期看護雇主協會，拒絕此項要求。

時間/3月23、24 主題/世界經濟中的華人角色

台北研討會 歡迎學人參加

【溫哥華訊】台北即將召開「世界經濟中的華人角色與台灣經濟發展」國際學術研討會，歡迎加拿大的學人前往參加。

這項國際學術研討會，是為增進海內外各界瞭解華僑與中華民國之經濟關係與貢獻，並帶動海內外學者研究華僑經濟之風氣及學術交流而舉行的。

主辦單位為中華民國僑務委員會，中華經濟研究院，以及海華文教基金會，時間為今年三月廿三、廿四日，地點在台北市的中華經濟研究院大會議室。

這項國際學術研討會，將採論文發表，評論及討論等方式進行，參加的人免繳出席費，參加的人往返旅費及食宿等均需自理，有意報名的可以電話（604）689-4111與駐溫哥華台北經濟文化辦事處的趙世禮先生報名，報名截止日期為二月五日。

這次的會議將採八個主題進行，包括了：

——海外華人在台灣經濟發展中的角色與前瞻。

——海外華人科技專才如何帶動台灣經濟的發展。

——香港、台灣與東南亞華人企業經濟之比較及其對經濟發展之影響。

——華人教育與海外華人經濟發展。

——華人對外投資對台灣之影響。

——海外華人與台灣企業國際化。

——海外經濟合作發展基金與海外華人經濟發展。

——海外華人與僑居地經濟發展之關係。

在UBC設垃圾焚化爐 提議遭凍結 市民雀躍

【溫哥華訊】卑詩省府近日將於卑詩大學（UBC）內設立垃圾焚化爐的提議凍結，使得一些溫市民眾相當高興。

據瞭解，卑詩政府及溫市控制空氣污染部門對此提議並沒有表態。

而該垃圾焚化爐設廠問題，早在一九八九年即廣泛引起爭議。

同樣的，卑詩省府近日再度延後這個計劃，今年春季省府也將開會探討如何處理由醫院拋棄的[illegible]或實驗室中的死老鼠等。

溫哥華丹巴爾（Dunbar）擁有七百名會員的丹巴爾住宅協會，對省府凍結該計劃，相當高興。

該協會主席狄克里佛表示，省府將這個問題問全盤考慮之後，再作決定是對的。

卑詩省環境廳長克含爾說，省府將尋找最佳的科技，設廠地點及補助經費，以處理由醫院或實驗室中所拋棄的垃圾。

據瞭解，該提議開始時是由卑詩大學、西門菲沙大學、域多利大學共同提議。

這三所大學，希望在卑詩省設立一個有毒垃圾焚化廠，三所大學等待了很久，並願意提供五百萬元經費。

卑詩議員辦公室 賬目流向不清

首席監察官員休斯建議 賬本應每年送交省府備查

【溫哥華訊】卑詩省府首席監察官員泰德．休斯本週二發佈一份調查報告表示，卑詩納稅民眾所提供給省議員維持行政區辦公室的費用，雖然沒有被濫用，但省議員如何使用該項津貼，卻得確實檢討一番。

泰德．休斯說，納稅民眾所提供給省議員的該項津貼，款項不明，簿記不清，需要全盤檢討。

據瞭解，目前卑詩省府省議會中的七十五名省議員，每年可領取四萬三千二百元維持他們在家鄉行政區辦公室的運作費用。

該項費用，包括雇請一名專職雇員及租一個辦公室等，休斯說，這項經費並沒有被誤用的證據，但他批評資金的控制不夠正式。

因此，休斯強調，錢款的用度以及去向必須簿記清楚，以利省府查帳。

他說，一些省議員的帳務相當拙劣，有些直接以筆勝寫，甚至簽發不合法律。

因此休斯向卑詩省府建議，讓省議員做好帳本，並每年送交省府查帳。

不過休斯的報告亦特別提到，每個月三千六百元的津貼不夠，他說，該項錢款又得付租金又得雇全職人員，相當短絀，因此休斯近日將發佈的另一份報告，公佈最佳的款數。

休斯的報告引來卑詩反對黨批評，他們表示，新民主黨省議員，可以在乃將地區一個與新民主黨有關聯的機構獲得津貼。

自由黨黨魁威爾遜也批評說，該項錢款可能還被新民主黨用來作其他用途，但休斯強調，錢款沒有被誤用。

電力用罄 海飄廿分鐘

渡輪小意外 乘客虛驚

【溫哥華訊】卑詩省一艘快速渡輪皇家溫哥華號，在溫哥華島附近的Active Pass海峽通道上用罄電力，使五十四名乘客延後到達溫哥華。

皇家溫哥華號，週一深夜因電力用罄在該處海面上飄浮了二十分鐘。

據瞭解，同一艘快速渡輪也於去年在同一個地點撞上卑詩渡輪。

事件發生後，該艘渡輪被拖船拖往Stuart海峽修理，因此另一艘皇家域多利號快速渡輪駛往該海峽，卻載五十四名乘客回溫哥華。

去年二月六日，該艘快速渡輪撞上卑詩渡輪後，有二十三名乘客受傷，船公司並損失了二十萬元，但該公司副總裁羅零表示，日前發生的事件並不嚴重。

產量供過於求 日本又壓低收購價

庫提尼東部煤礦業 競爭趨烈

【溫哥華訊】卑詩省庫提尼東部（Kootenay）的煤礦工業供過於求，而近日又面臨日本鋼鐵業壓低收購價格的壓力。

「近日日本鋼鐵業者，與福特汀煤礦公司（Fording Coal Ltd.）收購煤礦的價格，每噸削減二元。

日本鋼鐵業不但將收購價格壓低，也將原先預定購買一百二十萬噸煤礦的總數減少了三萬噸，實施日期起於九三年四月一日。

福特汀煤礦公司高層主管泰汀納表示，日本鋼鐵五業壓低價格及減少購買量，表示目前世界煤礦生產量供過於求，並且競爭激烈。

《加西新聞剪影》

【溫尼辟訊】緬尼吐巴省警方近日突擊了五個印第安土著的賭場，沒收了大批的賭博器材，使當地土著相當不滿。土著領袖芬桑拿表示，賭博與法律、道德無關，是尼吐巴省府的該項做為，只是想[illegible]其控制權。

【雷鎮拿訊】沙省電力公司表示，沙省未來的電力資源可能來自風力，沙省南部近日將進行一項為期一年的研究計畫，研究風力發電的可能性，該項計畫由沙省省府及聯邦能源礦儲部共同捐款協助。

【沙省訊】沙省一名二十三歲男子拉伯特，在其五歲的兒子面前，拳打腳踢將其妻子活活打死，本週二該名男子被判二級謀殺罪，並判終身監禁，十年之後才可能獲減刑。死者是二十一歲女子金柏莉，目前其幼子由金柏莉的姊姊撫養。

與兩名稚子在家中遭持槍歹徒綑綁掠財

婦人申述被劫 淚灑法庭

【溫哥華訊】溫哥華桑納斯一名華裔婦女，近日在卑詩高等法院，中述她與兩名稚弱的兒子，在家中被持槍闖入的歹徒綑綁打劫時，在法庭上痛哭失聲。

該名華裔婦女西薇雅．鍾（Sylvia Chung譯音），日前在法庭回憶恐怖經歷時，泣不成聲，使得傳訊延後。

西薇雅藉著傳譯，向法官表示，當時她非常害怕，以為自己即將死去，她說，去年五月二十一日，僅有她和兩名十二歲及六歲的兒子，及兒子的保母持在家中。約在夜間九點五十分時，西薇雅聽見電鈴聲，而此時孩子及保母均已就寢，西薇雅由門上的窺孔中瞥見一名白人女子站在門外。

但當西薇雅打開門，即有一名持槍的男子進入，西薇雅並向法官及陪審團表示，她親眼看過闖入者，能夠指認該名男子。

西薇雅指出，該名男子年約二十至二十五，約一百七十五公分，六十五至七十公斤，所操的英文沒有中文口音。

當法院問及西薇雅是否在法庭上看見該名男子時，西薇雅直指坐在被犯席上的二十一歲男子派里納斯。

據瞭解，派里納斯曾被控包括二項非法禁錮，二項搶劫及一項持有贓物罪，但後來均被判無罪。

西薇雅說，案發當時，她的丈夫不在家，歹徒將她和二名兒子分別以膠帶摀住嘴及綑綁手腳，西薇雅並指出作案歹徒共有兩男一女。

她並表示，歹徒其後劫取珠寶、首飾、錢幣、電器用品，並開著她的車逃逸，其後母子三人靠保母解除身上的綑綁。

該項傳訊，仍將繼續開庭。

CHAMPION HOUSE RESTAURANT

狀元樓

色

★★★★★

百聞不如一見

氣派開名匯潤

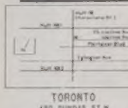
創新南菜北陸

蘇揚京滬名點

每日茶市供應

香

MISSISSAUGA
25 WATLINE AVE 2ND FL
TEL:416-890-0999



TORONTO
480 DUNDAS ST W
TEL:416-977-8282

味

踏入癸酉雞年，
Uptown Communication House
定名爲世界通電話有限公司，
繼續爲客戶提供更好更全面的通訊
服務，並恭祝各位…

亨運蜜
亨運財
亨運鴻
亨路路
世界通

電話有限公司

本・月・特・價

Motorola 8000M 用兩小時通話充電池 $24.95

原價 $55.95，每人限買一件，售完即止，不能與其他優惠合併。

辦公時間 星期一至星期五 9a.m.-6p.m.
星期六 11a.m.-3p.m.

Uptown
COMMUNICATION HOUSE INC
世界通電話有限公司
5210 Finch Avenue East, Unit 15, Scarborough
Tel:587-8888

CANTEL® APPROVED AGENT™

3大理由選購在「快訊」

1. 實力雄厚 信譽保証
2. 名牌匯集 品種最多
3. 專業服務 價錢最低

最低價格保証*

代理：手提電話，傳真機，傳真紙，傳呼機，無線電話，電話，影印機，電話留言器，先進配件等

CONTRAD Communications

快訊集團屬下：快訊(加拿大)有限公司
CONTRAD COMMUNICATIONS (CANADA) INC.

總公司及陳列室 (NORTH YORK)
5001 Yonge St., 13th Floor
Tel: 222-8998

DOWNTOWN (University/Dundas)
393 University Ave.
Tel: 977-2288

DOWNTOWN (Adelaide/York)
2 First Canadian Place, Concourse
Tel: 366-0063

WILLOWDALE
Fairview Mall (near Bay)
Tel: 502-8971

MISSISSAUGA
Square One (near Sears)
Tel: 272-8445

快訊熱線：
977-2288

*保証：如閣下在本公司購物後十四日內發覺其他特約經銷商刊登廣告及銷售同類產品而其價格低於本公司，請即與本公司聯絡，本公司[illegible]$25.99[illegible]。

Bell Mobility
Approved Cellular Agent

省府擬削減市府補助金 引發憂慮

都市聯會擔心轉嫁民衆地產稅 週四集會商討勸阻之道

【溫哥華訊】卑詩都市聯會常務董事秦勤說，如果卑詩省府削減對市府的補助金，納稅人可能在最後一分鐘要被加收地產稅。

秦勤說，該會成員擔心省府因財政拮据而向市府開刀，削減市府的補助金。

去年當各區市政府制定本身的預算之後，省府宣佈削減各市稅務負擔補貼金百分之十一，由於法律規定市府不得採行赤字預算，納稅人又得多負擔一筆額外的經費。

溫市去年被省府削減補貼金三百萬元，市府稅務部門被迫調高稅率百分之一點二五。

省府還削減了屋主補助金，令地產稅較對上一年增加了百分之廿一點五。

他認為，省府把責任轉嫁到市府頭上，才導致上述加稅的結果。

秦勤說，有跡象顯示，省府準備削減三億七千萬元給各市的撥款，用以支付不同的服務開支。

本週四，卑詩省一百餘名市長將齊集溫市，討論如何勸阻省府削減撥款。

1月20日　溫哥華天氣
今天：陰雨　1~5度
明天：陰雨　0~5度
後天：陰雨　0~5度

大時代雜誌主辦 春節年宵嘉年華會22日開幕

【溫哥華訊】由「大時代雜誌」主辦的春節年宵嘉年華會，將於一月廿二至廿四日（星期五至日）在列治文闌絲登商場（Lansdowne Park Shopping Centre）舉行，並於廿二日下午五時舉行開幕儀式。

屆時將由列治文市長賀斯布朗、國會議員薛頓、劍橋購物中心市場總監艾倫及列治文自由黨國會議員候選人陳卓愉主持開幕儀式。

在儀式中，將有舞獅表演助慶、國畫表演、中樂演奏、傳統拉麵表演、風水展望、粵劇折子戲、魔術表演、現代舞等。

主辦機構發言人吉安表示，春節年宵嘉年華會除了讓市民歡度農曆年外，更希望藉此發揚中國文化，促進加人與華人的文化交流。這次嘉年華會，正充份表現加拿大的多元文化精神。

市民如有任何查詢，可致電六〇四—六八八—八九九九與Cecilia Wong聯絡。

台北美術館徵求石雕佳作

主題：大同世界 月底截止收件

【溫哥華訊】台灣有關方面將以中國人所嚮往的「大同世界」為主題，徵求優秀石雕作品，歡迎此間的藝術家參加。

這項由台北市立美術館承辦的禮運大同篇石雕作品競賽，首獎共十名，每名可獲獎金新台幣一百萬元（約合加幣近五萬元），入選獎廿名，每名可獲獎金新台幣一萬元。入選的雕塑家並可獲得主辦單位補助其個人前往台北的經濟艙雙程機票一張，以及在台灣七天的食宿費用，以使在台製作得獎作品或參加現場展覽開幕式。

策劃主辦這項石雕競賽的單位，包括了中華民國內政部，行政院文化建設委員會及台北市政府。舉辦這項競賽的目的，為闡揚文化藝術內涵及其與人生關係。首獎作品將放置在公園內永久展出。

這項石雕作品競賽，將依據禮運大同篇的內文，劃分為十個主題，「大道之行也天下為公」視為全文之緒言，其餘文句如「選賢與能」、「講信修睦」、「故人不獨親其親，不獨子其子」、「使老有所終，壯有所用，幼有所養」……共十句，各為一主題，每一主題徵選一件作品。

作品以花崗岩或觀音石等石材為主，評審標準主題、創意、造型、適地性各佔百分之廿五。

初審送件以原作或模型的幻燈片或設計圖送審，每人限三件，至一月卅一日截止收件。獲得入圍的作品，可由雕塑家本人前往台灣製作，或委託國內廠商或雕塑家協助製作。有興趣參加的人可向駐溫哥華台北經濟文化辦事處索取報名表格。連結電話為（604）689-4111。

石雕作品競賽，以禮運大同篇的十句話作為主題，徵求石雕的藝術作品。

大道之行也天下為公選賢與能講
信修睦故人不獨親其親不獨子其子使
老有所終壯有所用幼有所長矜寡孤
獨廢疾者皆有所養男有分女有歸
貨惡其棄於地也不必藏於己力惡其
不出於身也不必為己是故謀閉而不興盜
竊亂賊而不作故外戶而不閉是謂大同
孫文

促政府早日解決賠償問題 人頭稅後裔聯盟擺攤位供簽名

【溫哥華訊】卑詩人頭稅後裔聯盟將於一月廿二日至廿四日在太平洋國家展覽會（PNE）年宵市場中擺設攤位，歡迎市民屆時簽名支持該會的行動，以促使聯邦政府早日解決人頭稅賠償問題。

杏林醫界聯誼會辦晚會

年初一舉行青少年才藝表演

【溫哥華訊】杏林醫界聯誼會將在中國農曆的年初一舉辦「春節聯歡晚會」，會中並將舉行青少年才藝表演。

「春節聯歡晚會」是杏林聯誼會成立以來第一個大型的活動，預定將有兩、三百人參加。其中包括很多其他僑團的人士。

杏林聯誼會是由來自台灣的醫師所組成的團體，他們希望藉著這次的春節聯歡活動，加強會員家庭間的連繫，也加強與其他社團的連繫。

春節聯歡晚會中所舉行的青少年才藝表演，將有會員子女表演鋼琴、小提琴、長笛、吉他及歌唱等節目。

杏林醫界聯誼會為了鼓勵會員子女參加，對青少年的餐券補助廿餘元，同時為了提高少年組會員子女的興趣，並舉辦電子遊樂器的比賽。由於杏林聯誼會的會員，屬於「太空人家庭」的為數不少，這是他們刻意安排會員子女參加，以加強聯繫的原因。

他們的春節聯歡晚會定於廿三日（星期六）年初一晚六時半起，在溫哥華大旅館的太平洋舞廳舉行。

杏林聯誼會在此之前曾舉辦了兩次商業講座及通俗醫學講座，很受聽眾歡迎。

讀者來函

一謝再謝說不盡的感謝！

中僑互助會這個非牟利社會服務機構，在過去十九年默默地耕耘，勤懇地為華裔移民服務。由一個只有四個職員的小型機構，之所以能發展到七十多個職員的社會服務機構，全賴各界人士的關心、支持及愛戴。中僑的財政收支，三級政府對中僑的資助雖然十分重要，但每年都要重新申請，且所得撥款數目，每年都不穩定。另一方面，由於華裔移民劇增，服務需求愈來愈大，為了配合社會變化，中僑必要有更多及穩定的經費。於是每年要向社區各界人士募集捐款，以應付不斷增加的需求。中僑同寅，對各界歷年來的慷慨捐助，均表示非常感激。

今年的「中僑北斗星輝夜」籌款晚宴剛於上星期六圓滿結束了，當晚有一千三百多位善長仁翁參加盛會，假如沒有各位慷慨解囊購買餐券的人士，義工和職員辛勤奔走，如何能竟全功？至於三級政府代表、各政府官員等撥冗出席尤感謝忱。由於各善長的解囊，以及各贊助機構（包括晚會贊助商、場刊廣告贊助機構與人士及籌款獎券十大獎品贊助商）的樂捐，令該晚宴辦得十分成功，順利達到籌款目標——廿八萬元。

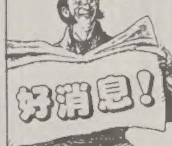
這次成功，正代表了「眾志成城」這句成語。一群幕後工作人員、籌委會及義工職員，中文傳媒對中僑的殷切期望及鼎力支持。其中由於各新聞界友好從旁指導及協助宣傳，令籌委會在推售餐券及獎券時可收事半功倍之效。本人謹代表中僑同寅對曾協助的傳媒一再致佩及多謝他們的支持。

再者，「中僑北斗星輝夜」之所以能夠如此順利，有賴多方面的熱誠及支持。以華埠各大銀行為例，他們除大力推售獎券外，更購票參加餐會，他們的大恩大德，真是沒齒難忘。其次，天皇巨星實力派女歌星葉麗儀小姐仗義幫忙做晚宴的表演嘉賓，中僑上下更銘感不已。由於其號召力令大會的餐券在很短期內售罄。影視紅星李琳以熟練的節目主持去義助主持現場遊戲，均使人相當感激其慷慨幫忙……這一切都是由於群策群力的精神，令該籌款晚宴順利完成。本人再三籲請各界人士繼續支持中僑，多反映改善意見，並鼓勵大家成為會員及參與義工行列。

中僑與社區息息相關，努力做好橋樑的角色。中僑的宗旨是主動與主流社會緊密合作，並與華裔團體機構攜手服務社會——中僑對曾經合作過的社團，定必繼續密切地合作；至於新成立的機構，中僑亦非常願意共同合作服務社會，並歡迎各社團與中僑接洽合作事宜。（中僑互助會行政總監陶黃彥斌）

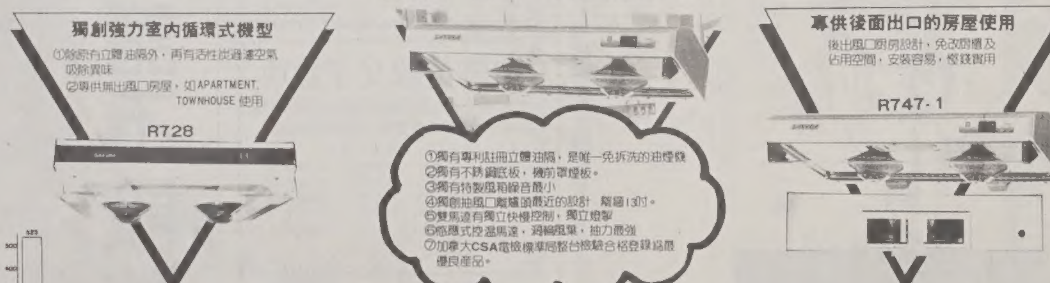
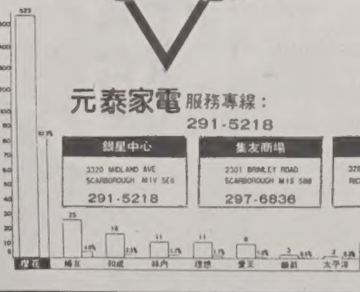
中醫 羅啓良 分診所
歷任廣州市第一人民醫院主治醫師二十七年
精醫
（一）各種類型痛症
（二）鼻部和皮膚過敏症
（三）四肢和面部麻痺症
（四）內，外，婦，兒，五官科常見病
（五）特別開設中醫眼科專科及新法針灸專科
288 COXWELL AVE.
（GERRARD E.與COXWELL交叉點）
506 車可以直達
診症：上午九時至下午五時
星期天下午休息
其他時間電話預約
電話：462-3938

慶祝 百年經驗與美酒
法國GRANDIN葡萄汽酒
百年香檳酒釀造法
GRANDIN BRUT Methode Champenoise
超低價格 $13.35
WINE & SPIRITS
"餐前開味，餐中享受，汽足，香醇，滑潤，一種令人陶醉的葡萄餘香，直到飲盡"
大量訂購可洽詢
加拿大總代理
JACK BAKER DISTILLERS LTD
訂購專線：
(416)453-3891
歡迎向各酒局購買
750ML LCBO
編號# 315242

各大地鐵站的
GARFIELD STORE
即日起代售
世界日報


詳情請電：
778-0888

世界日報新零售點
新亞超市（賓頓市）
26 KENNEDY RD.
(BRAMTON)

SAKURA 櫻花牌 SAKURA
強力抽油煙機再度榮獲
一九九二年台灣全省世界級金牌排行榜榜首
★台灣油煙機有數十種品牌而祇有櫻花榮獲國家最高榮譽的"正"字標誌
★市場調查証明，櫻花的品質第一，信譽保証
・尺寸最齊全：30、36、42
・數以萬計的用戶及數十家經銷商的認同是優良品質的最佳證明
・專業技師安裝，手工用料上乘，價錢公道，絕無額外收費
隆重推出"櫻花牌"93年最新機種 R747
獨創強力室內循環式機型
①除排氣口雙油隔外，再有活性炭過濾空氣吸除異味
②專供無出風口房屋，如APARTMENT、TOWNHOUSE使用
R728
專供後面出口的房屋使用
後出風口廚房設計，免改廚櫃及佔用空間，安裝容易，整體實用
R747-1

①獨有專利扭冊立體油隔，是唯一免拆洗的油煙機
②獨有不銹鋼底板，獨前罩煙板。
③獨有特製超粗線音最小
④獨創抽風口離爐頭最近的設計，離爐13吋。
⑤雙馬達有獨立快慢控制，獨立燈掣
⑥感應式控溫馬達，過輸風量，抽力最強
⑦加拿大CSA電檢標準局暨台灣檢合格登錄為優良產品。

元泰家電 服務專線：291-5218
銀星中心 3320 MIDLAND AVE SCARBOROUGH M1V 5E6 291-5218
集友商場 2301 BRIMLEY ROAD SCARBOROUGH M1S 5B8 297-6836
黃金商場 328 HWY 7 E UNIT 128 RICHMOND HILL L4B 1A6 881-3338
美麗都商場 19 號MILLIKEN BLVD. SCAR M1V 5H7 TEL:609-8199
光臨本公司所屬各分店及經銷商參觀選購
443 COXWELL
463-3380
340-1986
598-8195
846-6789
321-1066
609-1276
321-9295
754-3860
297-6836
298-9664
GUELPH 519-824-9074
613-238-8987
416-572-7459
886-3338
882-8882
514-495-3058
轟動全國大消息，萬眾矚目的世界級名牌大調查，櫻花繼1990年連奪三冠之後，1991年更蟬聯抽油煙機、全國銷售冠軍，抽油煙機比率緊人地高出第二名20倍之多。

緊有一款
是你大展鴻圖的伙伴！
・保證價錢最低，存貨充足，24小時維修服務
・PAPER ROLL 及INK ROLL 即時送貨

慧多數 TOTAL BUSINESS SUPPLIES HEATHER'S
電話：(416)798-7799　總裁PAUL KIM金東承

金融業撥雲見日 九二盈餘大豐收

花旗、華友、大通、富國及第一等銀行業績轉佳 貸款問題迎刃而解

多倫多交易所熱門股價

日期：1993年1月19日	最高	最低	收市	起／跌
TSE 300 INDEX	3294.26	3279.95	3288.10	↓7.50
ALCAN	22 7/8	21 7/8	22 3/8	↓ 3/8
BANK OF MONTREAL	45 1/2	44 3/4	45 1/4	N/C
BELL	42 1/2	42 1/8	42 1/2	N/C
CANADIAN PACIFIC	16 5/8	16 3/8	16 1/2	↓ 1/8
IMPERIAL OIL	41 3/8	40 7/8	41	↓ 3/4
INCO	27 7/8	27 1/2	27 5/8	N/C
NORANDA	18	17 3/4	17 7/8	N/C
PLACER DOME	15 1/4	14 7/8	15 1/8	↑ 3/8
ROYAL BANK	22 3/8	22	22 1/4	↓ 3/8

金利來證券(SPADINA分行)楊協群提供

《多倫多股市》

紐約股市寒風凜冽 走勢乏力

指數跌落七點五一

多倫多股市趨向

種類	周一收盤	變化	1993最高	1993最低
TSE 300	3295.59	-10.99	3353.45	3295.99
礦業	2777.54	+12.90	2878.42	2747.17
金	4889.07	-36.35	5162.00	4924.48
石油、天然氣	3268.50	-0.58	3311.15	3268.50
森林	3162.28	-11.72	3192.09	3140.67
消費產品	6128.40	+26.15	6119.51	6030.44
工業	2002.05	-22.13	2036.95	1992.36
建築	3081.35	-39.31	3201.85	3081.35
運輸	4285.87	+52.49	4441.55	4211.50
鉛管	3290.62	-58.98	3408.45	3290.62
公共事業	3068.53	-11.14	3079.67	2984.82
通訊	7302.39	-43.76	7346.15	7166.45
商品	3651.50	+2.31	3767.51	3647.51
金融	2487.32	-10.67	2598.22	2487.32
工商管理	3682.68	-24.79	3707.47	3665.81
生物科技	N/A	N/A	637.47	615.95

工商界要求新政府給予保護

柯林頓認加強競爭力是冷戰後國安主要部門

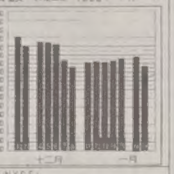
道瓊工業指數 30種工業 1993年 1月 日

跌 18.92

高 3299.49

低 3239.52

收市 3255.99



紐約證券交易所(NYSE)

● 漲跌股數

漲 980　跌 875　平 588

●2443種股票成交

綜合指數 239.66　跌 1.71

● 全部股票成交數 289,400,000

史坦(S.&.P)五百種股票指數

435.13　跌 1.71

UPI

世界主要金鈔市場交易價格

市場		1月19日收市價格	1月18日收市價格
美元	法蘭克福	1.6105 西德馬克	1.6128 西德馬克
	蘇黎世	1.4739 瑞士法郎	1.4775 瑞士法郎
	巴黎	5.4490 法郎	5.4570 法郎
	阿姆斯特丹	1.8120 基爾特	1.8125 基爾特
	米蘭	1,478.00 里拉	1,482.00 里拉
	多倫多	1.2768 加元	1.2764 加元
	東京		
英鎊	倫敦	1.5470 美元	1.5520 美元
黃金(盎司)	倫敦	329.15 美元	328.45 美元
	蘇黎世	328.95 美元	328.25 美元
	紐約	328.80 美元	328.10 美元
白銀(盎司)	倫敦	3.71 美元	3.67 美元

	市場	1月20日收市價格	1月19日收市價格
美元	香港	7.740 港幣	7.741 港幣
	台北	25.491 台幣	25.499 台幣

	市場	1月20日收市價格	1月19日收市價格
美元	東京	125.39 日圓	125.46 日圓
黃金(盎司)	香港	329.15 美元	329.26 美元

波灣戰雲密佈 油價直直落

IBM空前虧損 藍籌股愁容滿面

大市走疲 道瓊急落一八點九二

紐約證券交易所熱門股價

1月19日

	Vol.(100)	Last	Chg.
TucsEP	171,145	3 3/8	△ 3/8
Citicorp	85,986	24 1/2	△ 1/8
EKodak	59,944	49 3/8	△ 1/8
BankAm	55,274	53 3/8	△3 3/8
GnMotr	54,390	36 3/4	△1 1/8
IBM	50,089	48 3/4	×1 3/4
RJR Nab	36,853	8 1/4	× 1/8
Merck	34,605	40 3/8	× 3/8
PhilMr	34,013	70 3/8	×1
ChmBnk	32,354	41 1/4	△ 3/8

共同基金近期表現

△下列表格上下分列「一般性股票基金」和「特別基金」在近一週、今年，和十二個月中的平均淨資產加上再投入的股息和資本利得的回收率。

上表中的一般性股票基金投資於種類繁多的股票，其中資本成長和小公司成長性股票的表現最為積極。其次是，成長性及收入基金。股票收入基金則最為保守。

下表列出的是特別基金，其中平均基金（Bialanced Funds）同時投資於股票和債券，固定收入基金多半投資於須納稅的債券，其他基金則投資於黃金、天然資源、科技和公用事業等。

（取材自今日美國日報）

一般性股票基金	Total return		
基金種類	上週	一九九三	十二個月
Capital appreciation(135)	+1.46%	+0.69%	+5.37%
Growth(361)	+1.43%	+0.64%	+6.15%
Small-company growth(152)	+1.43%	+0.87%	+7.36%
Growth and income(285)	+0.99%	+0.22%	+7.22%
Equity-income(74)	+0.70%	+0.08%	+8.48%
Gen. stock fund avg.(1007)	+1.26%	+0.52%	+6.71%
特別基金			
Balanced funds(87)	+0.79%	+0.30%	+6.79%
European region funds(28)	-0.11%	+0.35%	-6.80%
Financial services(14)	+1.72%	+1.06%	+32.27%
Fixed income(778)	+0.38%	+0.40%	+8.99%
Gold funds(33)	-2.07%	-4.09%	-20.98%
Health/biotechnology(15)	+0.87%	-2.66%	-10.15%
International funds(106)	-0.49%	-0.19%	-4.31%
Pacific region funds(24)	+0.32%	+0.14%	+0.83%
Science & technology(21)	+3.44%	+4.50%	+10.43%
Utility funds(37)	+0.91%	+0.29%	+13.19%

世界日報是大家的報紙 三百六十五天出報 一永不間斷 請大家告訴大家

RE/MAX CROSSROADS REALTY INC.
傲視同儕 信心保證

PORTIA YIP 葉秀玲
491-4002 OR 501-9984
24小時傳呼

LESLIE/FINCH
※獨立四睡房
※醫療專區
※近名校
※叫$319,990

KENNEDY/HUNTINGWOOD
※全新三千多呎
※50×150地段
※華麗裝修，可揀顏色
※名建築商
※叫$499,990免GST

▲BAYVIEW/CUMMER
叫$749,990

※MARKHAM HIGHWAY #7/HIGHWAY #48
※地大 75'×152.66'
149,990

LAWRENCE/PHARMACY
※三年新3,200+呎
※CHIVATTI 建四大睡房
※LOT 42'×192'
※極貴豪華，交通方便
※減$50,000，現叫$449,000 399,000

KENNEDY/16TH
※五年新3,100呎
※意大利人屋主
※四大睡房，兩層FOYER
※裝璜高級，舒適

KENNEDY/HUNTINGWOOD
※全新3800呎四睡房免GST
※建築一流，精工細雕
※數百資比賣，保證滿意

誠信待客 雙金牌經紀 業績輝煌

屋價$209,000 賣價$205,000 98%價賣出

叫價$229,000 賣價$223,5000 87%價賣出

何芸芸 TEE TEE HO

叫價$279,000 賣價$277,000 99%價賣出 快速賣出．屋主滿意

叫價$159,8000 賣價$156,000 87%價賣出

12天賣貨 11月18日交屋

Above the Crowd! RE/MAX GENESIS LTD.

24小時傳呼 ☎331-5550 免費賣屋顧問 賣屋熱線 ☎321-6164 (國粵語)

▲要找到適合的買家及賣家是必須要一個經紀對地產市道有深遠的認識，而運用她的經驗，協助雙方成功地交易。而我具備此類的條件。請電TEE TEE HO，作免費賣屋顧問，會助你一臂之力，賣價比率高達97.9%。

▲房屋交給TEE TEE HO來賣，好處多多！您的房屋相片將刊登於此！並刊登其他中、英文廣告媒體。

$301,000 高價賣出